

Luniniec

Technicy dentystyczny (mécan. dentistes): Pasionicki Sz., Cerkliewna. Tytoniowe wyroby — hurt (tabacs en gros): Rubinsztajn Frej., Cerkliewna. Ubrania gotowe (vétements confectionnés): Lewin A., Cerkliewna — Turkiewicz I., Rynek. Wedługny (charcutiers): Brzewowski Jan, Pl. Rynekowy — Chomentowski E., Poleska — Golowacz G., Cerkliewna. Arkanikow P., Pilsudskiego — Bas J., Traktowa. Wina i wódki (vins et eaux-de-vie): Miedrzykowski W. Wody gazowe (eaux gazeuses): Feldman Sz., Pilsudskiego. Wozny (chariots): Martynow S., Pilsudskiego. Zduni (fumistes): Mular A., Pilsudskiego. zegarmistrz (horlogers): Domnicz F., Pilsudskiego — Kesler A., pl. Okrzei. Ziola (herboristes): Zolotowski Z., Krzywa. Zelazne wyroby (quincailliers): Sztejnberg J., Pilsudskiego. Zelazo (fers): Blaszynski, Zaufek Krzywy — Gerculin L., Cerkliewna — Zuk A., Cerkliewna.

LUNINIEC

Gmina Lwiejska Commune (siège siedziba urzędu gminnego w miejsciu Luniniec) ville de Luniniec — z przynal. Dubówka, Jazówka, Luszcza, Mieleśnica, Nowy Dwór.

Właściciele ziemscy (propriétaires fonciers): Drucki Lubecki ks. Franc. (Krysytynów 450, Parochreścio 274) — Klimowicz Ant. (J. 312) — Lachowicka Zofja (Chmielniki 4840) — Loziński Wacł. (Chmielniki 4840) — Miodzianowski Henr. (D. 1800) — Niemirowicz J. (N. D. 2256) — Niemirowicz Marja (N. D. 274) — Obuchowicz Alina (N. D. 914) — Orda Anna (Ostepy 2556) — Przybor Ludw. (N. D. 1110) — Szczytt Marja (Borowce 2574). Bednarze (tonneliers): Konopacki T. (M.). Cegielnie (briqueteries): Kulagin I. (M.). Ciośle (charpentiers): Kaluticz O. (J.). Młyn (moulins): Chinicz G. (wod. (N. D.) — Szczytt M. (wod. (N. D.)). Smolarnia (fabric. de poix): Biberman J. (M.). Tartaki (sciéries): Krygor B. (L.). Wiatrak (moulin à vent): Kaluticz O. (J.) — Sidorczuk T. (D.).

LYSZECE

Wieś, gmina Ło-V-go, commune de Lohyszyn, powiat Łohyszyn, distr. de Pińsk, sąd pok. de Lohyszyn, sąd okręg. Pińsk, trib. d'arr-t Pińsk 404 mieszk. 604 habit. x (7 km) Dobrosławka & 9 Pa-sławka & 9 Parochofski Pińsk. Właściciele ziemscy (propriétaires fonciers): Jagodzki Włodz. (525). Spożywcze artykuły (comestibles): Sponderuk C.

MALECZ

Miasteczko i gmina wiejska (z przynależn.: Kabaki, Sosnowka), pow. Prużana, sąd pok. Beroza Kartuska, sąd okr. Grodno, 430 mieszk. 12 km Linowo & 1 Malcz & 1 Linów k. Prużany, 1 gr. wsch. Targi: co czwartek na bydło. Jarmarki: 15/2, 6/5, 12/7, 14/9, 21/11, 0/12. Petite ville et commune (y compris: Kabaki, Sosnowko), distr. de Prużana, just. de paix Beroza Kartuska, trib. d'arr-t Grodno, 430 habit. (12 km) Linowo & Malcz & 1 Linów k. Prużany, 1 orthod. Marchés: aux bestiaux, le jeudi. Foires: 15/2, 6/5, 12/7, 14/9, 21/11, 0/12.

MALESZEWO WIELKIE

Wieś, gmina V-go, commune de Chorsk, powiat Chorsk, distr. de Stolin, sąd pok. Dawidgródek, sąd okr. Pińsk, 690 mieszk. (15 km) Mikaszewicz & 2 Dawidgródek. Właściciele ziemscy (propriétaires fonciers): Matwiejew Aloks. (51). Bednarze (tonneliers): Dobrzański S. Kowale (forgerons): Olszański. Młyn (moulins): Turkiwicz M. Tytoniowe wyroby (tabacs): Znawic G.

MAŁA HLUSZA

Wieś, gmina V-go, commune de Wielka Hlusza, powiat Kamień Koszyrski, sąd pok. Kamień Koszyrski, sąd okr. Łuck, 1 408 mieszk. 24 1 408 habit. (24 km) & 2 (24 km) & 3 Kamień Koszyrski, 1 gr. wsch. Właściciele ziemscy (propriétaires fonciers): Błocki Stan. (63) — Michałowski Eug. i Stan. (1740). Kooperatwy (coopératives): x, „Nadlja”. Kowale (forgerons): Grabow B. — Kagan U. Spożywcze artykuły (comestibles): Jerodzicki Sz. Szewcy (cordonniers): Sirczuk B. Wiatrak (moulin à vent): Dynalski D. — Lisik K. i N. — Matys A. — Tyzbirek W. Wyszynki trunków (spiritueux): Galenko J.

MALKOWICZE

Wieś, gmina Chotyniec, pow. Luniniec, sąd pok. Hancowice, sąd okr. Pińsk, 988 mieszk.

Apteczne składy (drogueries): Makarowicz P. Blawaty (tissus): Epelbaum J. — Epelbaum R. — Szenberg R. — Zlotogóra R. Bydło — handel (march. de bestiaux): Frydman A. i Pomeraniec A. Cegielnie (briqueteries): Świącicka Z. (K.). Ciośle (charpentiers): Stasiowicz A. — Stasiowicz N. Galanterja (merceries): Chomski R. — Goldberg F. — Pomoraniec B. — Solowiejczyk G. Gromplarnie (carderes de laine): Frydman Sz. Kamaszny (tiges pour chaussures): Frydman J. Kawciarnie (cafs): Linowski M. — Zuk Sz. Kłodzko (charrons): Dokuczyc S. — Oskirko A. (S.). Konia — handel (march. de chevaux): Pomeraniec A., Zuk Ch. i Burdzicki M. Kooperatwy (coopératives): x, „Jedność”. Kowale (forgerons): Frydman L. — Lejbowicz L. — Linowski J. — Pomoraniec H. — Pomeraniec L. Krawcy (tailleurs): Pomeraniec M. — Solowiejczyk A. — Szanajder M. Las — eksploatacja (exploitations forestières): Rozenbaum Sz., Boradycki M. i Zuk Sz. Młyn (moulins): Pomeraniec A. (par). Murarze (maçons): Goldberg J. — Karpowicz K. — Zabiłski Z. Prób i tłumaczeń biura (pétitions et traductions): Durec J. Różne towary (articles divers): Epelbaum S. — Galperin C. — Goldsztajn C. — Słonimcer H. — Winograd B. — Zabiłowski J. — Zubolewicz M. Rymarzy (bourreliers): Zamuchawski M. Rzońnicy (bouchers): Szpet W. Spożywcze artykuły (comestibles): Augustynowicz W. — Buchalter O. — Linowska Z. — Zlatygurin R. — Zuk F. Stolarze (menuisiers): Zukowicz S. Szewcy (cordonniers): Chomski A. — Frydman A. — Ingierman D. — Koelner N. — Rubinsztajn T. — Warszawski T. Wiatrak (moulin à vent): Caszkiewicz M. — Winograd M. Wyszynki trunków (spiritueux): Procczjo M.

Właściciele ziemscy (propriétaires fonciers): Potocki hr. Jarosl. (38290). Ekspedytorzy (expéditeurs): Sukman D. Herbaciarnie (débts de thé): Bardyga G. Las — eksploatacja (exploitations forestières): x, „Borbryk” — x, „Borforest” — S. A. — Lewin Sz. i Dobruszyn M. Cypriński J. — Rolkowski A. Młyn (moulins): x, „Borforest”, S. A. — Makurkiewicz Wl. (par). Sprytnia (spiritueux): xGumińska A. Spożywcze artykuły (comestibles): Mazurkiewicz W. — Murawski J. — Simonowicz M. — Skroba P. — Swicka Ch. xRóżowicz Z. — Sukman D. Tartaki (sciéries): x, „Borforest”, S. A. — „Lubek” (par).

MAŁORYTA

Miasteczko, pow. Brześć n. Bugiem, siedziba sądu pok. sąd okr. Pińsk, 4791 mieszk. (1 km) linja kol. Kowel-Brześć n. Bugiem & 1 kat., 3 gr. wsch. Sanatorium. Foires: le 15 de chaque mois, marchand, de toute espèce. Station de villégiature. Exploitations forestières, Briqueteries, sciéries.

Petite ville, distr. de Brześć n. Bugiem, siège de la just. de paix trib. d'arr-t Pińsk, 1791 habit. (1 km) ligne de Kowel-Brześć n. Bug. & 1 kat., 3 gr. wsch. Sanatorium. Foires: le 15 de chaque mois, marchand, de toute espèce. Station de villégiature. Exploitations forestières, Briqueteries, sciéries. Lekarsze (médecins): Tumalewicz Wacław dr. — Zabolotny Teodor dr. Lekarsze weterynary (médecins vétérinaires): Jedrychowski A. Adwokaci (avocats): Rejter L. Komornicy (huissiers): Jakubowski Feliks. Apteki (pharmacies): Parowski E. Bednarze (tonneliers): Mirczuk M. Blawaty (tissus): Pregier M. — xRozmarny J. — Zekielman Sz. Cegielnie (briqueteries): Andruszkiewicz M. — Barengole I. Cementowe wyroby (produits en ciment): Lin Sz. Czapnicy (fabric. de casquettes): Binz B. Deski (planches): Goldfarb M. i Grynsztajn. Drzewo (bois): xSarandiniak i Ska. Ekspedytorzy (expéditeurs): Barengole M. — Korzenbaum J. Felcerzy (cobriers - chirurgiens): Prokopowicz J. Fryzjerzy (coiffeurs): Szejnwald J. Galanterja (merceries): xFajnerman B. — Konajper S. — Rawner J. Goldszajn T. — Szacher M. Geometrzy (géomètres): Skorupski. Jadalnie (restaurants): Kochowicz J. Kłodzko (charrons): Lisik F. Kooperatwy (coopératives): xSpółdzielnia Pracowników Państw. i Handl., oddz. Kowale (forgerons): Bylicki A. — Goldszajn G. — Kamieniecki A. — Olczyk Z. — Perkowski D. — Saciuk — Zalewski M. Krawcy (tailleurs): Droyer G. — Rozenman — Worotnicki M. — Porelmut D. — Tononbaum A. Las — eksploatacja (exploitations forestières): xAlergant i Ska — xBlumenkranz S. — Korzenbaum G. — Lubkowski M. — xRudka Spółka Leśna”, wl. Wojciechowski R. i Ska. — Topenbaum Ch. Młyn (moulins): Hammer M. (par). Murarze (maçons): Teinenblut I. Nastona (graines): Parowski E. Nastona firmy O. Ulrich. Olejarnie (huileries): Tononbaum M. Owoco (fruitiers): Lichtensztajn M. Pielarsze (boulangers): xPorelman — Pietrachowicz Wl. Pieltarnie (brasseries): Blumenkranz Prób i tłumaczeń biura (pétitions et traductions): Bliżow M. — Lewiński Wl. Restauracje (restaurants): xWolyniec D. Rzońnicy (bouchers): Aronzon B. — Borynowski J. — Borynowski L. Skowy (cuirs): Grynsztajn Cz. Smolarnia (fabric. de poix): Borynowski Ch. Sprytnia (spiritueux): xAronzon M.

szkańc. linja habit. ligno kol. Luniniec de Luniniec. Baranowicze & Baranowicze & Malkowicze & Malkowicze & Luszcza, 1 gr. wsch. & Luszcza, 1 orthod. Właściciele ziemscy (propriétaires fonciers): Potocki hr. Jarosl. (38290). Ekspedytorzy (expéditeurs): Sukman D. Herbaciarnie (débts de thé): Bardyga G. Las — eksploatacja (exploitations forestières): x, „Borbryk” — x, „Borforest” — S. A. — Lewin Sz. i Dobruszyn M. Cypriński J. — Rolkowski A. Młyn (moulins): x, „Borforest”, S. A. — Makurkiewicz Wl. (par). Sprytnia (spiritueux): xGumińska A. Spożywcze artykuły (comestibles): Mazurkiewicz W. — Murawski J. — Simonowicz M. — Skroba P. — Swicka Ch. xRóżowicz Z. — Sukman D. Tartaki (sciéries): x, „Borforest”, S. A. — „Lubek” (par).

MALORYTA

Gmina wiejska Commune (siège siedziba urzędu gminnego w miejsciu Maloryta) y communaln.: Karpin, Mielniki.

Właściciele ziemscy (propriétaires fonciers): Jarogin Leonid (Jerogin 320) — Markowski Leon (Buśniaki 157) — Postowski Borys (Karcz 3275) — Uszycki Bron. (Karpin 350) — Uszyccy Luc. i Wacł. (Witwiniec 550). Kooperatwy (coopératives): x, „Pomoc”, Spółdzielnia. Rybalduswo (pêche): Jerogin L. (Jerogino) — Uszycki W. (Karpin). Spożywcze artykuły (comestibles): Rymland A. Sz. (M.).

MANKOWICZE

Wieś, gmina V-go, commune de Stolin, pow. Stolin, distr. de Stolin, sąd pokoju Stolin, just. de paix Stolin, trib. Pińsk, 1056 mieszk. (7 km) Horyń & 2 Stolin, 1 bap. (7 km) Horyń & 2 Stolin, 1 bap.

Właściciele ziemscy (propriétaires fonciers): Radziwiłł ks. Karol (5389). Gorzelnio (distilleries): xRadziwiłł ks. K. Kowale (forgerons): Danjek J. — Szwier L. Murarze (maçons): Jarmołowicz J. Stolarze (menuisiers): Krykowski T.

MASIEWICZE

Wieś, gmina V-go, commune de Wielkoryta, powiat Brześć n. Bugiem, distr. de Brześć n. Bugiem, just. de paix Maloryta, sąd okr. Pińsk, 591 mieszk. (7 km) Zakrucin & 3 Maloryta. Spożywcze artykuły (comestibles): Sapir L.

MIEONA

Wieś i gmina V-go et commune (z przynależn.: Brodziatyn, Jazwin, Orlianka, Otoki, Przytuł, Rogoźno, Zbunin), powiat Brześć n. Bugiem, just. de paix Domaczewo, sąd okr. Pińsk, 473 mieszk. (12 km) Dublica & 3 Domaczów. Właściciele ziemscy (propriétaires fonciers): Chodorowski Jan (Kolpina 174) — Krasowski Wiktor (Faustynów 207) — Nazark Siemion (Góry 218) — Plokalnikowicz Helena (Boty 414). Bednarze (tonneliers): Bajko (J.) — Meloszyk M. (J.) — Rezaniko P. (J.) — Romanowski M. (J.). Konzylarskie wyroby (vannerie): „Dublica” (Ot.). Kowale (forgerons): Baum J. (J.) — Łanski K. (Z.) — Malocki Z. (Br.) — Martynowski J. (R.) — Różyczka M. (Or.) — Solecki A. (P.). Olejarnie (huileries): Faniaberna M. (Ot.).

MALORYTA

Spożywcze artykuły (comestibles). Alergant S. — Areszoz J. — Blumenkranz H. — Borysowska P. — Bregman A. — Finkielstajn A. — Gonid Ch. — Kac H. — Mamed G. — Symcha — Tononbaum — Wajngartn T. — Wasserman L. — Winer M. — Zylbersztajn R. Aronzon Ch. — xFlejszman R. — Korzenbaum Ch., Dziecioł Ch. i Bregman A. — Masz M. — Perkowski J. — Rozenman A. — Rubinsztajn A. — Tettelbaum I. — Warchol J. — Zylbersztajn S. Stolarze (menuisiers): Rozenbaum A. — Rozman D. Szewcy (cordonniers): Chuszycor S. — Domański J. — Juszcuk M. Tartaki (sciéries): Hamer M. — Herlich M. i Alergant Ch. (par) — xMalorycka Spółka Drzewna — xPromin J. Tytoniowe wyroby (tabacs): Janowski F. — Minkowicz R. — xZylbersztajn E. Wiatrak (moulin à vent): Fryze J. Zajady (auberges): Barengole Sz. — Pietrachowicz Z. Żelazo (fers): Zylberglej M.

MALORYTA

Gmina wiejska Commune (siège siedziba urzędu gminnego w miejsciu Maloryta) y communaln.: Karpin, Mielniki.

Właściciele ziemscy (propriétaires fonciers): Jarogin Leonid (Jerogin 320) — Markowski Leon (Buśniaki 157) — Postowski Borys (Karcz 3275) — Uszycki Bron. (Karpin 350) — Uszyccy Luc. i Wacł. (Witwiniec 550). Kooperatwy (coopératives): x, „Pomoc”, Spółdzielnia. Rybalduswo (pêche): Jerogin L. (Jerogino) — Uszycki W. (Karpin). Spożywcze artykuły (comestibles): Rymland A. Sz. (M.).

MANKOWICZE

Wieś, gmina V-go, commune de Stolin, pow. Stolin, distr. de Stolin, sąd pokoju Stolin, just. de paix Stolin, trib. Pińsk, 1056 mieszk. (7 km) Horyń & 2 Stolin, 1 bap. (7 km) Horyń & 2 Stolin, 1 bap.

Właściciele ziemscy (propriétaires fonciers): Radziwiłł ks. Karol (5389). Gorzelnio (distilleries): xRadziwiłł ks. K. Kowale (forgerons): Danjek J. — Szwier L. Murarze (maçons): Jarmołowicz J. Stolarze (menuisiers): Krykowski T.

MASIEWICZE

Wieś, gmina V-go, commune de Wielkoryta, powiat Brześć n. Bugiem, distr. de Brześć n. Bugiem, just. de paix Maloryta, sąd okr. Pińsk, 591 mieszk. (7 km) Zakrucin & 3 Maloryta. Spożywcze artykuły (comestibles): Sapir L.

MIEONA

Wieś i gmina V-go et commune (z przynależn.: Brodziatyn, Jazwin, Orlianka, Otoki, Przytuł, Rogoźno, Zbunin), powiat Brześć n. Bugiem, just. de paix Domaczewo, sąd okr. Pińsk, 473 mieszk. (12 km) Dublica & 3 Domaczów. Właściciele ziemscy (propriétaires fonciers): Chodorowski Jan (Kolpina 174) — Krasowski Wiktor (Faustynów 207) — Nazark Siemion (Góry 218) — Plokalnikowicz Helena (Boty 414). Bednarze (tonneliers): Bajko (J.) — Meloszyk M. (J.) — Rezaniko P. (J.) — Romanowski M. (J.). Konzylarskie wyroby (vannerie): „Dublica” (Ot.). Kowale (forgerons): Baum J. (J.) — Łanski K. (Z.) — Malocki Z. (Br.) — Martynowski J. (R.) — Różyczka M. (Or.) — Solecki A. (P.). Olejarnie (huileries): Faniaberna M. (Ot.).